

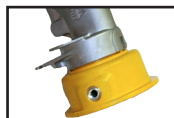
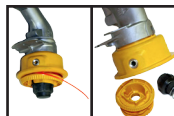






**EN** *Most straight shafts and some curved shafts with a male bolt end (Weedeater, Poulan, and Echo, etc.)*

**Use when removing whole housing and there is no removable shaft extension.**



1. Consult operator's manual to determine method to lock shaft rotation (could be a key hole or require a wrench). Unscrew the entire trimmer head assembly by hand to expose the threaded shaft (may be left-hand threads).
2. Identify which nut from the package threads easily onto the shaft.
3. Place the identified nut into the recessed hex cavity of the Upper Body.
4. Place the metal washer onto the threaded shaft. Then while holding the nut in the recessed hex cavity with one finger, turn the Upper Body to thread the nut onto the trimmer shaft with the shaft rotation locked.
5. **WARNING!** After tightening, if the Upper body can move up and down the shaft (if there is a GAP), a spacer is needed! Use the ¼" plastic washer.
6. Once the Upper Body is secured onto the trimmer, place the spring and bump knob inside the head and clip on the Lower Body.
7. Once trimmer head is fully assembled see Trimmer Line Loading section of this manual for loading replacement trimmer line.

**FR** *La plupart des arbres droits et certains arbres courbés avec embout de boulon mâle (Weedeater, Poulan et Echo, etc.)*

**Utiliser lors de la dépose du boîtier entier et lorsqu'il n'y pas de rallonge d'arbre amovible.**

1. Consulter le manuel du propriétaire pour déterminer la méthode appropriée de verrouillage de la rotation de l'arbre (trou de serrure ou nécessité d'utiliser une clé mécanique). Dévisser à la main l'ensemble complet de la tête du taille-bordures pour exposer l'arbre fileté (peut être fileté à gauche).
2. Identifier dans le paquet l'écrou qui se visse aisément sur l'arbre.
3. Placer l'écrou identifié dans la cavité hexagonale de la partie supérieure du corps de l'outil.
4. Placer la rondelle de métal sur l'arbre fileté. Puis, tout en tenant l'écrou dans la cavité hexagonale d'un doigt, tourner la partie supérieure du corps du taille-bordures pour fileter l'écrou sur l'arbre du taille-bordures alors que la rotation de l'arbre est bloquée.
5. **AVERTISSEMENT!** Si la partie supérieure du corps peut bouger de haut en bas sur l'arbre (s'il y a un jeu) une fois serrée, il est nécessaire d'utiliser une entretoise! Se servir de la rondelle de plastique de ¼ po.
6. Une fois que la partie supérieure du corps est bien fixée sur le taille-bordures, placer le ressort et le bouton protubérant à l'intérieur de la tête et agraffer à la partie inférieure du corps.
7. Lorsque la tête du taille-bordures est entièrement assemblée, voir la section Chargement du fil du taille-bordures dans ce manuel pour remplacer le fil de l'outil.

**SP** *La mayoría de los ejes rectos y algunos de los ejes curvos con un componente de perno macho (Weedeater, Poulan y Echo, etc.)*

**Úselo cuando retire toda la carcasa y no haya una extensión del eje desmontable.**

1. Consulte el manual del propietario para determinar el método para bloquear la rotación del eje (Puede ser un ojo de la cerradura o se puede necesitar una llave inglesa). Desenrosque todo el montaje del cabezal de la cortadora a mano para dejar al descubierto el eje roscado (pueden ser roscas izquierdas).
2. Identifique qué tuerca del empaque se rosca fácilmente en el eje.
3. Coloque la tuerca identificada en la cavidad hexagonal empotrada de la parte superior del cuerpo.
4. Coloque la arandela de metal en el eje roscado. Luego, mientras sostiene con un dedo la tuerca en la cavidad hexagonal empotrada, gire la parte superior del cuerpo para rosca la tuerca en el eje de la cortadora con la rotación del eje bloqueada.
5. ¡ADVERTENCIA! Después del ajuste, si la parte superior del cuerpo puede desplazarse hacia arriba y abajo del eje (si hay un ESPACIO), ¡entonces se necesita un espaciador! Use la arandela de plástico de ¼".
6. Una vez que la parte superior del cuerpo esté asegurada en la cortadora, coloque el resorte y el mando de choque dentro del cabezal y sujétela en la parte inferior del cuerpo.
7. Una vez que el cabezal de la cortadora esté completamente montado, consulte la sección Carga de la línea de la cortadora de este manual para obtener información sobre cómo cargar la línea de repuesto de la cortadora.

**EN** **Trimmer Line Loading**

1. Align the Bump Knob arrows with the eyelets of the Upper Body by turning the Bump Knob
2. Insert the trimmer line as straight as possible into one eyelet (see line length chart for amount) and then push the line through the head. Hint: take a second to straighten the line so that the line goes through the bump knob correctly
3. Pull the line out the second eyelet until both sides are of equal length.
4. Turn the bump knob to wind the line inside. Make sure to tug on the ends every 2 to 3 turns to ensure maximum line capacity
5. Leave 6 to 8 inches of line showing out of each side.

Line Length Chart	
Diameter	Length
.080"	23'
.095"	16'
.105"	13'

**FR** **Chargement du fil du taille-bordures**

1. Aligner la flèche du bouton protubérant sur l'œillet de la partie supérieure du taille-bordures en tournant le bouton.
2. Insérer le fil du taille-bordures aussi droit que possible dans l'œillet (voir le tableau de longueur de fil). Astuce : prendre une seconde pour redresser le fil de manière à ce qu'il passe correctement par le bouton protubérant.
3. Passer le fil à travers la tête du taille-bordures jusqu'à ce que les extrémités de fil soient d'égale longueur des deux côtés.
4. Tourner le bouton protubérant pour enrouler le fil à l'intérieur. S'assurer de tirer sur les extrémités tous les deux ou trois tours afin d'assurer une capacité de fil maximale.
5. Laisser 15 à 20 cm de fil dépasser de chaque côté.

Tableau de longueur de fil	
Diamètre	Longueur
2,0 mm	7 m
2,4 mm	4,8 m
2,7 mm	3,9 m

**SP** **Carga de la línea de la cortadora**

1. Para alinear la fila del mando de choque con el ojal de la parte superior del cuerpo, gire el mando de choque.
2. Inserte la línea de la cortadora lo más recta posible en el ojal (consulte el gráfico de la longitud de la línea para obtener información sobre la cantidad). Sugerencia: tómese un segundo para enderezar la línea para que pase por el mando de choque de forma correcta.
3. Jale la línea a través del cabezal hasta que ambos lados tengan la misma longitud.
4. Gire el mando de choque para bobinar la línea por dentro. Asegúrese de tirar de los extremos cada 2 o 3 giros para asegurar una máxima capacidad de línea.
5. Deje de 15 a 20 cm de línea a la vista en cada lado.

Gráfico de la longitud de la línea	
Díametro	Longitud
2 mm	7 m
2,4 mm	4,8 m
2,7 mm	3,9 m

**Notes / Remarque / Nota:**

---



---



---



---



---

## Pivotrim® Auto Winder

Installation Instructions:  
Instructions d'installations:  
Instrucciones de instalación:

<p>First read safety instructions! Then determine which method your trimmer requires for install.</p> <p>Lire d'abord toutes les consignes de sécurité! Déterminer ensuite la méthode d'installation appropriée à votre taille-bordures.</p> <p>¡Primero lea las instrucciones de seguridad! Luego, determine qué método requiere su cortadora para la instalación.</p>
---



Scan with smart phone to view installation

Scannez avec un téléphone intelligent pour voir une d'installations

Para ver la instalación, escanee con un teléfono inteligente



Customer Service: 866-212-7466(USA)



**EN** *Most curved shaft trimmers and some straight shafts*

**When the spool housing is removable.**



1. Unscrew knob and remove the entire trimmer head assembly. A pair of pliers may be needed to remove the lock washer from the spool housing.
2. Identify which bolt from the package threads easily onto the trimmer shaft.
3. Place the identified bolt into the metal adapter and then place the hex adapter into the recessed hex cavity of the trimmer head.
4. Place the metal washer onto the trimmer shaft. Then while holding the bolt in the recessed hex cavity with one finger, turn the Upper Body to thread the bolt onto the trimmer shaft with the shaft rotation locked (pliers or a wrench may be needed to lock the shaft).
5. **WARNING!** After tightening, if the trimmer head can move up and down the shaft (if there is a GAP), a spacer is needed! Use the ¼" plastic washer.
6. Once the Upper Body is secured onto the trimmer, place the spring and bump knob inside the head and clip on the Lower Body.
7. Once trimmer head is fully assembled see Trimmer Line Loading section of this manual for loading replacement trimmer line.

**FR** *La plupart des taille-bordures à arbre courbé et certains taille-bordures à arbre droit*

**Le carter de la bobine est amovible.**

1. Dévisser le bouton et déposer la tête entière du taille-bordures. Une paire de pinces peut être nécessaire pour déposer la rondelle de blocage du carter de la bobine.
2. Identifier dans le paquet le boulon qui se visse aisément sur l'arbre du taille-bordures.
3. Placer le boulon identifié sur l'adaptateur de métal puis placer ce dernier dans la cavité hexagonale de la tête du taille-bordures.
4. Placer la rondelle de métal sur l'arbre du taille-bordures. Puis, tout en tenant le boulon dans la cavité hexagonale d'un doigt, tourner Partie supérieure du corps du taille-bordures pour fileter le boulon sur l'arbre du taille-bordures alors que la rotation de l'arbre est bloquée. (Il peut être nécessaire d'utiliser des pinces ou une clé pour bloquer l'arbre).
5. **AVERTISSEMENT!** Si la tête du taille-bordures peut bouger de haut en bas sur l'arbre une fois serrée (s'il y a un jeu), il est nécessaire d'utiliser une entretoise! Se servir de la rondelle de plastique de ¼ po.
6. Une fois que la partie supérieure du corps est bien fixée sur le taille-bordures, placer le ressort et le bouton protubérant à l'intérieur de la tête et agraffer à la partie inférieure du corps.
7. Lorsque la tête du taille-bordures est entièrement assemblée, voir la section Chargement du fil du taille-bordures de ce manuel pour remplacer le fil de l'outil.

**SP** *La mayoría de las cortadoras con eje curvo y algunos ejes rectos*

**Cuando la carcasa de bobina sea desmontable**

1. Desenrosque el mando y retire todo el montaje del cabezal de la cortadora. Puede necesitar unas pinzas para retirar la arandela de bloqueo de la carcasa de la bobina.
2. Identifique qué perno del empaque se rosca fácilmente en el eje de la cortadora.
3. Coloque la perno identificados en el adaptador del metal y luego coloque el adaptador hexagonal en la cavidad hexagonal empotrada del cabezal de la cortadora.
4. Coloque la arandela de metal en el eje de la cortadora. Luego, mientras sostiene con un dedo la perno en la cavidad hexagonal empotrada, gire todo Parte superior del cuerpo para rosca la perno en el eje de la cortadora con la rotación del eje bloqueada (puede necesitar pinzas o una llave inglesa para bloquear el eje).
5. ¡ADVERTENCIA! Después del ajuste, si el cabezal de la cortadora puede desplazarse hacia arriba y abajo del eje (si hay un ESPACIO), ¡entonces se necesita un espaciador! Use la arandela de plástico de ¼".
6. Una vez que la parte superior del cuerpo esté asegurada en la cortadora, coloque el resorte y el mando de choque dentro del cabezal y sujétela en la parte inferior del cuerpo.
7. Una vez que el cabezal de la cortadora esté completamente montado, consulte la sección Carga de la línea de la cortadora de este manual para obtener información sobre cómo cargar la línea de repuesto de la cortadora.



**EN** *Some straight shaft trimmers*

**With shaft extensions**



1. Unscrew the knob and remove the entire trimmer head assembly. Unscrew the shaft extension to expose the primary shaft.
2. Identify which nut from the package threads easily onto the shaft.
3. Place the identified nut into the recessed hex cavity of the Upper Body.
4. Place the metal washer onto the threaded shaft. Then while holding the nut in the recessed hex cavity with one finger, turn the entire Upper body to thread the nut onto the trimmer shaft with the shaft rotation locked.
5. **WARNING!** After tightening, if the trimmer head can move up and down the shaft (if there is a GAP), a spacer is needed! Use the ¼" plastic washer.
6. Once the Upper Body is secured onto the trimmer, place the spring and bump knob inside the head and clip on the Lower Body.
7. Once trimmer head is fully assembled see Trimmer Line Loading section of this manual for loading replacement trimmer line.

**FR** *Certains taille-bordures droits*

**Wvec rallonges d'arbre**

1. Dévisser le bouton et déposer la tête entière du taille-bordures. Dévisser la rallonge d'arbre pour exposer l'arbre primaire.
2. Identifier dans le paquet l'écrou qui se visse aisément sur l'arbre.
3. Placer l'écrou identifié dans la cavité hexagonale de Partie supérieure du corps.
4. Placer la rondelle de métal sur l'arbre fileté. Puis, tout en tenant l'écrou dans la cavité hexagonale d'un doigt, tourner Partie supérieure du corps pour fileter l'écrou sur l'arbre du taille-bordures alors que la rotation de l'arbre est bloquée.
5. **AVERTISSEMENT!** Si Partie supérieure du corps peut bouger de haut en bas sur l'arbre une fois serrée (s'il y a un jeu), il est nécessaire d'utiliser une entretoise! Se servir de la rondelle de plastique de ¼ po.
6. Une fois que la partie supérieure du corps est bien fixée sur le taille-bordures, placer le ressort et le bouton protubérant à l'intérieur de la tête et agraffer à la partie inférieure du corps.
7. Lorsque la tête du taille-bordures est entièrement assemblée, voir la section Chargement du fil du taille-bordures de ce manuel pour remplacer le fil de l'outil.

**SP** *Cortadora con eje un poco recto*

**Con extensiones del eje**

1. Desenrosque el mando y retire todo el montaje del cabezal de la cortadora. Desenrosque la extensión del eje para que el eje principal quede al descubierto.
2. Identifique qué tuerca del empaque se rosca fácilmente en el eje.
3. Coloque la tuerca identificada en la cavidad hexagonal empotrada del Parte superior del cuerpo.
4. Coloque la arandela de metal en el eje roscado. Luego, mientras sostiene con un dedo la tuerca en la cavidad hexagonal empotrada, gire todo Parte superior del cuerpo para rosca la tuerca en el eje de la cortadora con la rotación del eje bloqueada.
5. ¡ADVERTENCIA! Después del ajuste, si Parte superior del cuerpo puede desplazarse hacia arriba y abajo del eje (si hay un ESPACIO), ¡entonces se necesita un espaciador! Use la arandela de plástico de ¼".
6. Una vez que la parte superior del cuerpo esté asegurada en la cortadora, coloque el resorte y el mando de choque dentro del cabezal y sujétela en la parte inferior del cuerpo.
7. Una vez que el cabezal de la cortadora esté completamente montado, consulte la sección Carga de la línea de la cortadora de este manual para obtener información sobre cómo cargar la línea de repuesto de la cortadora.